



Simuladores de vuelo fabricados por Entrol.

Oficinas del Centro Municipal de Empresas.

#### ABAY ANALISTAS, S.L.

Abay es una consultora constituida en diciembre de 2004 que tiene una importante especialización en el desarrollo de metodologías para la evaluación de políticas y la identificación y valoración de impactos económicos y sociales de distintos fenómenos o decisiones. La empresa cuenta con una amplia red de colaboradores especializados en distintas disciplinas, que se integran en su equipo en función de los proyectos. Sus áreas de trabajo son: competitividad económica, desarrollo local, análisis de temas sociales, género, innovación y emprendizaje, o mercado de trabajo

**Innovación** El elemento diferenciador de Abay Analistas con respecto a otras consultoras similares es el desarrollo de metodologías y la aportación de perspectivas cuantitativas a temas económicos y sociales, que han permitido la cuantificación de impactos y el desarrollo de indicadores de distintos nivel para el seguimiento de programas y políticas. La empresa en la actualidad cuenta con clientes como el Fondo Europeo de Inversiones, el Consejo Superior de Cámaras de Comercio, la Comunidad de Madrid y la Fundación Encuentro, entre otros.

#### ADVANCE TRASLATIONS, S.L.

ADVANCE es una sociedad constituida en 2005 que ofrece un servicio integral de traducciones cuya operativa de negocio se desenvuelve sólo en un entorno virtual.

La utilización de un avanzado sistema online de gestión de los proyectos, la amplia base de datos de traductores e intérpretes con la que cuentan (más de 4.000 en la actualidad) y la apuesta por la calidad -reforzada por la obtención en marzo de 2007 del certificado de calidad ISO 9001:2000-, consolidan a Advance Translations como una empresa dinámica y que garantiza a sus clientes un servicio rápido y fiable.

**Innovación** La firma dispone de un soporte informático para la gestión de todos los procesos (SIG) que consiste en una aplicación informática innovadora desarrollada por uno de los promotores de la empresa basada en Lotus Notes que les permite gestionar clientes, propuestas, proveedores, facturas y proyectos on line. La herramienta posibilita que los clientes elaboren sus propios presupuestos y tengan siempre disponibles sus traducciones. La empresa dispone de clientes del sistema on line con los que nunca han llegado a hablar ni siquiera por teléfono.

En la actualidad más de 1.000 clientes ha confiado en los servicios de esta empresa, siendo sus principales focos de negocio en España: Madrid y Barcelona; y en el ámbito europeo: Francia, Italia, Reino Unido y Alemania. ■

## EL CENTRO MUNICIPAL DE EMPRESAS

Se encuentra en la Avd. de la Vía Láctea, nº 4. Polígono de San Fernando de Henares y ofrece oficinas en alquiler de 40m<sup>2</sup> y 80m<sup>2</sup> para empresas -autónomos o sociedades- que lleven menos de dos años de constitución. Para más información en el teléfono 91 648 73 78;

centrodeempresas@ayto-sanfernando.com o también en [www.ayto-sanfernando.com](http://www.ayto-sanfernando.com)

## CONTACTOS

Abay Analistas, s.l.  
Maribel Martínez  
Telf.: 91 678 16 76  
[www.abayanalistas.net](http://www.abayanalistas.net)

Entrol, s.l.  
Luis Olarte  
627 519 793  
[www.entrol.net](http://www.entrol.net)

Advance Translation, s.l.  
José Carrascosa Pérez  
606 878 990 y 91 678 24 16  
[www.advance-translations.com](http://www.advance-translations.com)